



## OUR AIM

Our objective is to provide advocacy, activism and advice to refugees in order to mobilize them to effectively safeguard their rights and intervene to oppose abuse. We welcome all protection claimants irrespective of religion, race, nationality, social group or political opinion.

### ডিজেন ফার্স্ট এ আপনাকে স্বাগত!

ডিজেন ফার্স্ট হচ্ছে একটি স্বাধীন এনজিও (বেসরকারি সংগঠন) হং কং এ শরণার্থীদের অধিকারগুলো সুরক্ষিত রাখার কাজে নিয়োজিত। আমাদের উদ্দেশ্য হচ্ছে, আপনি যখন আপনার অবমাননার বিরুদ্ধে রুখে দাঁড়াচ্ছেন সেই মুহুর্তে আপনার কল্যাণ, স্বনির্ভরতা এবং সুরক্ষা কার্যকর ভাবে উন্নত করার স্বার্থে সপক্ষতা, সক্রিয়তা এবং সুপরামর্শ যোগান দেওয়া। ধর্ম, জাতি, জাতীয়তা, সামাজিক গোষ্ঠী এবং রাজনৈতিক চিন্তাধারা নির্বিশেষে আমরা সকল আশ্রয় প্রার্থীদের এবং শরণার্থীদের স্বাগত জানাই।

### ডিজেন ফার্স্ট থেকে আপনি কি প্রত্যাশা করতে পারেন?

ডিজেন ফার্স্ট কাজ করে "তিন টে স এর কোশলে" - সপক্ষতা, সক্রিয়তা এবং সুপরামর্শ

**সপক্ষতা** আপনার থেকে আরম্ভ করে সকল শরণার্থীদের সাথে হং কং সরকার যে ভাবে ব্যবহার করে তাতে উন্নতি সাধন করার লক্ষ্য রাখে।

**সক্রিয়তা** আপনাকে আত্মপক্ষে কথা বলতে সক্ষম করে তোলা এবং যত দিন আপনি আপনার ভবিষ্যৎ এর উপরে সিদ্ধান্তের অপেক্ষা করছেন আপনার প্রয়োজন অনুযায়ী পরিবর্তনগুলো অর্জন করার জন্য সবল প্রচেষ্টা করার লক্ষ্য রাখে।

**সুপরামর্শ** বিভিন্ন সরকারি বিভাগের সাথে আপনি ব্যক্তিগত ভাবে যে সব সমস্যাগুলোর সম্মুখীন হন সে গুলোর সমাধান করা এবং অন্যান্যদের অত্যন্ত ফলপ্রসূ পদ্ধতি শিখিয়ে দেওয়ার লক্ষ্য রাখা যত ক্ষণ না আপনি স্বয়ম সেটা করতে সক্ষম হচ্ছেন।

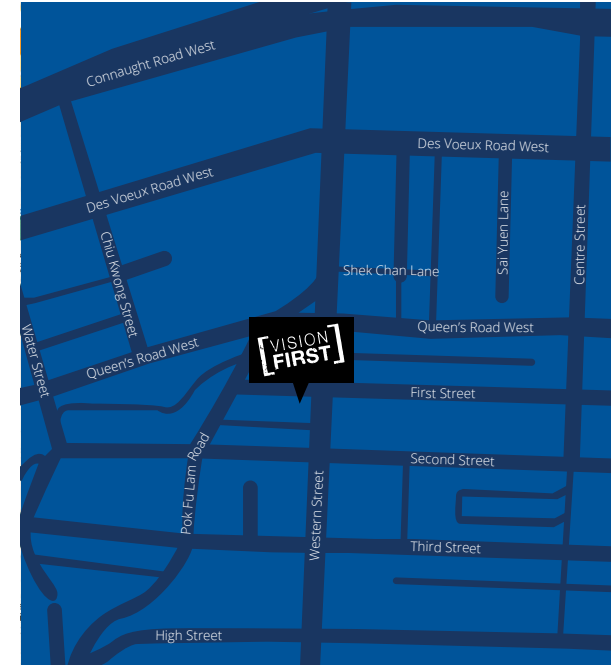
অনুগ্রহ করে এটা মনে রাখবেন যে ডিজেন ফার্স্ট নিয়মিত ভাবে এর নীতিগুলো এবং কোশল হালনাগাদ করে সামাজিক পরিবর্তন করার আমাদের লক্ষ্যগুলো তে অধিকতর ডাল ভাবে পৌঁছানোর জন্য আমরা আমাদের ক্রিয়াপদ্ধতির সমালোচনাত্মক বিশ্লেষণ করি। তা ছাড়া, যে কোন সহায়তা প্রাপ্য জনবল এবং সংসাদন নির্ভর। পরিবর্তনগুলোর সম্বন্ধে অবহিত থাকার জন্য [www.vfnow.org](http://www.vfnow.org) তে সদস্যদের পৃষ্ঠার সাথে আমরা আপনাকে যোগাযোগ করতে উত্সাহিত করছি।

### আপনার কাছ থেকে ডিজেন ফার্স্ট কি প্রত্যাশা রাখে?

ডিজেন ফার্স্ট সদস্যদের কাছে অন্যান্য শরণার্থীদের প্রতি শ্রদ্ধাশীল, যত্নবান এবং পরিপোষক হওয়ার প্রত্যাশা রাখে। আমরা চাই প্রত্যেক জন তাদের অধিকারের সম্বন্ধে অবগত হউক এবং সমস্ত শরণার্থীদের সাধারণ জীবনমান উন্নত করার ও নিরাপত্তার উদ্দেশ্যে আয়োজিত কর্মোদ্যোগ এবং কার্যক্রমগুলো তে সক্রিয় ভাবে অংশ গ্রহণ করুন। সাধারণ প্রত্যাশা হিসাবে ডিজেন ফার্স্ট চায় সম্পৃক্ততা, অংশগ্রহণ এবং আমরা সকলেই যে পরিবর্তন চাইছি তার জন্য উদ্যমি হলে সংগ্রাম করা।

পরিবর্তন শুরু হয় আপনার কাছ থেকে

## GET IN TOUCH



5F, 102 First Street  
Sai Ying Pun, Sheung Wan, Hong Kong

Tel: 2840 0430  
info@vfnow.org

### OPENING HOURS

11am till 7pm (Mon – Fri). Saturday by appointment only.

 facebook.com/VisionFirstHK

[vfnow.org](http://vfnow.org)